

Service Station	Address	Tel No.
Arsenal St	1 Lockhart Road, Arsenal Street, HK	28653563
Heng Fa Chuen	8 Sheung Mau Street, Chai Wan, HK	25050033
Sing Woo Rd	50 Sing Woo Road, Happy Valley, HK	25746490
Wong Nai Chung Gap	RBL 947 Wong Nai Chung Gap Road, HK	25745408
Wong Chuk Hang	66 Wong Chuk Hang Road, Aberdeen, HK	25536881
Aberdeen	3 Wong Chuk Hang Road, Aberdeen, HK	25808388
Stanley	34 Stanley Village Road, Stanley, HK	23831115
North Point	311 Java Road (next to Kodak House), North Point, HK	25639151
Chai Wan	97 Fung Yip Street, Chai Wan, HK	25587510
Ho Man Tin	82 Waterloo Road, Ho Man Tin, KLN	27130319
Mong Kok Rd	15 Mong Kok Road, KLN	23921830
Wuhu St	165-171 Wuhu Street, Hung Hom, KLN	23624371
Castle Peak Rd	528-530 Castle Peak Road, Cheung Sha Wan, KLN	23102535
Kowloon Bay #1	7 Kai Fuk Road (to Kwun Tong), Kowloon Bay, KLN	27588595
Kowloon Bay #2	4 Kai Fuk Road (to Hung Hom), Kowloon Bay, KLN	27989366
Kai Tak Airport	594 Prince Edward Road East, Kowloon City, KLN	23839942
Nassau St	NKIL 5085, Nassau Street (MFSC Stage 6), Mei Foo, KLN	27419284
Broadway	94-132 Broadway, Mei Foo Sun Chuen (Stage 8), Mei Foo, KLN	27428591
Boundary St	113 Boundary Street, Kowloon Tong, KLN	23372278
Hiu Kwong St	77 Hiu Kwong Street, Sau Mou Ping, KLN	27093487
Clear Water Bay	Lot 1980In S.D.2, Clear Water Bay Road, Sai Kung, N.T.	23255768
Hoi Wah Rd	38 Hoi Wah Road, Tuen Mun, N.T.	26182686
Ma On Shan	9 Hang Yiu Street, Ma On Shan, N.T.	26305330
Tseung Kwan O	21 Po Lam Road North, Tseung Kwan O, N.T.	27043809
Tai Po	1M, Kwong Fuk Road, Tai Po, N.T.	26561075
Sai Kung	Lot 1141, In DD215, Hiram's Highway, Sai Kung, N.T.	27922741
Fairview Park	Fairview Park, Yuen Long, N.T.	24718006
Ping Shan	4 Tong Yan San Tsuen Road, Ping Shan, Yuen Long, N.T.	24759773
Tin Ha Rd	70 Tin Ha Road, Yuen Long, N.T.	24482080
Tsuen Wan	739-745 Castle Peak Road (to Tuen Mun), Tsuen Wan, N.T.	24220605
Tsing Yi North	183 Tsing Yi Road West, Tsing Yi North, N.T.	24973232
Tsing Yi South	15 Tsing Yi Road, Tsing Yi South, N.T.	24351000
Lam Tei	121 Castle Peak Road, Lam Tei, N.T.	24533125
Tai Wo Hau (Kwai Chung)	698-704 Castle Peak Road (to Kowloon), Kwai Chung, N.T.	24201033
Kwai Chung	99 Castle Peak Road, Kwai Chung, N.T.	27416215
Kwai Hing	551-561 Castle Peak Road, Kwai Chung, N.T.	24011503
Santin	Lot 3465 In DD102, Castle Peak Road, San Tin, Yuen Long, N.T.	24715833
Shatin (Yuen Chau Kok)	18 Kong Pui Street, Shatin, N.T.	26493711
Shek Mun	11 On Ping Street, Shatin, N.T.	26869865
Transport Plaza	2-6 Fung Cheung Road (Transport Plaza), Yuen Long, N.T.	24797779
Tai Tong	90 Tai Tong Road, Yuen Long, N.T.	24743133
Fanling	Fanling Shueng Shui Town Lot. 237, 339 Jockey Club, N.T.	26704161
Tai Wo Rd	9 Tai Po Tai Wo Road, Tai Po, N.T.	26641668



申請油咭要搵我
着數折扣一定多

Apply Our Card With
Premium Discount Now!

HOTLINE 申請熱線 2301 2323

FAX 傳真號碼 2191 9121

URL 網址 <http://www.esso-pdl.com>

Email 電郵 enquiries@pioneer-hk.com

油站	地址	電話
軍器廠街站	灣仔駱克道1號(與軍器廠街交界)	28653563
杏花邨油站	柴灣常茂街8號(城巴車廠旁)	25050033
成和道站	跑馬地成和道50號(警局側)	25746490
黃泥涌峽道站	黃泥涌峽道(香港網球中心對面)	25745408
黃竹坑油站	香港仔黃竹坑道66號(香港仔運動場側)	25536881
香港仔站	香港仔黃竹坑道3號	25808388
赤柱油站	赤柱赤柱村道34號	23831115
北角油站	北角渣華道311號(柯達大廈側)	25639151
柴灣油站	柴灣豐業街97號	25587510
何文田站	窩打老道82號(與培正道交界)	27130319
旺角道站	旺角道15號(豪華戲院對面)	23921830
蕪湖街站	紅磡蕪湖街165-171號(近漆咸道)	23624371
青山道站	長沙灣青山道528-530號(近明愛醫院)	23102535
九龍灣1站	啟福道7號(往觀塘方向)	27588595
九龍灣2站	啟福道4號(向舊機場往紅磡方向)	27989366
啟德站	太子道東594號(舊機場對面)	23839942
蘭秀街站	美孚新村第6期蘭秀道5085地段	27419284
百老匯街站	美孚新村第8期百老匯街94-132號	27428591
界限街油站	九龍塘界限街113號(近方樂趣弘爵國際學校)	23372278
曉光街油站	觀塘秀茂坪曉光街77號	27093487
清水灣道站	清水灣道(近安達臣道)	23255768
海華路油站	屯門海華路38號(屯門中央廣場對面)	26182686
馬鞍山油站	馬鞍山恆耀街9號(海典灣對出迴旋處轉入加氣站旁)	26305330
將軍澳1站	將軍澳寶琳北路21號(近消防局)	27043809
大埔站	大埔廣福道1M號(政府合署後面)	26561075
西貢站	西貢公路(近西貢市中心)	27922741
錦繡花園站	元朗錦繡花園	24718006
屏山站	元朗屏山唐人新村路4號(近惠群小學)	24759773
田廈路站	元朗田廈路70號(近協基會錫安堂)	24482080
荃灣站	青山公路739-745號荃灣段(入屯門方向)	24220605
青衣北油站	青衣西路183號(近北橋迴旋處)	24973232
青衣南油站	青衣路15號(美景花園對面)	24351000
藍地站	屯門藍地青山公路121號(妙法寺對面)	24533125
大窩口(葵涌)站	青山公路698-704號葵涌段(出九龍方向)	24201033
葵涌油站	葵涌青山道99號(近華景山莊)	27416215
葵興油站	葵涌地段714青山公路551-561號(昌榮路迴旋處)	24011503
新田油站	元朗青山公路新田段3465號(近大夫第)	24715833
沙田(元洲角)油站	沙田崗背街18號	26493711
石門油站	沙田安平街11號	26869865
交通廣場油站	元朗鳳翔路2-6號(交通廣場)	24797779
大棠油站	元朗大棠道90號	24743133
粉嶺油站	粉嶺馬會道339號	26704161
太和路油站	大埔太和路9號(近太湖花園)	26641668

鋒生有限公司 (燃油咭申請表)

個人賬戶申請

<input type="checkbox"/> 先生		<input type="checkbox"/> 小姐		<input type="checkbox"/> 太太	
中文姓名					
英文姓名					
香港身份證號碼 ()					
出生日期		年	月	日	
手提電話			住宅電話		
香港地址					
個人電郵					

公司賬戶申請

<input type="checkbox"/> 有限公司		<input type="checkbox"/> 合伙公司		<input type="checkbox"/> 私人公司	
中文名稱					
英文名稱					
登記地址					
商業登記證號碼					
聯絡人姓名					
聯絡人電話					
公司電郵					

嚴禁私存申請資料，違者必究。

車牌號碼及選擇燃油



車牌號碼	汽油	柴油
1	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

若申請多於5輛，請填寫另一張申請表。

信用咭付款授權書

收款之一方(受益人)鋒生有限公司

本人現授權下述之發咭銀行，根據受益人每次給予下述之發咭銀行之指示，自本人信用咭賬戶內扣取之貸款及有關費用予(受益人)鋒生有限公司。本授權書將會繼續生效，直至以書面通知(受益人)鋒生有限公司為止。

信用咭號碼	 
發咭銀行	
有效期至	月 年
持咭人英文姓名	
聯絡電話	
持咭人簽署	

郵寄所需文件

- 申請人及付款人之香港身份證副本
- 車輛牌照登記證 / 行車證副本
- 公司賬戶申請：商業登記證/公司註冊證 (只適用於有限公司)
- 公司賬戶申請：公司地址證明文件副本及近4個月之入油月結單 (非信用咭付款賬戶申請)

以下由本公司填寫

SC _____	CID _____
SN _____	IC _____
PD _____ DD _____	AID _____

聲明及簽署

- 聲明及簽署**
- 本人/本公司(包括各合夥人)(簡稱“公司”)謹此聲明在本申請表內提供的資料全部均為真實、準確及完整。本人/本公司明白鋒生有限公司(“鋒生”)將會就本申請的目的使用和依賴該等資料。
 - 本人/本公司同意鋒生可在任何時間隨時向任何第三方獲取有關本人/本公司個人資料，包括但不限於任何信貸資料機構進行查詢。
 - 本人/本公司承諾及確保(i)向鋒生申請燃油咭時，已獲取車主之書面或口頭同意及授權，進行是次燃油咭申請；(ii)燃油咭的使用受本人/本公司與鋒生簽訂的燃油咭協議(無論現在已簽訂或將來簽訂)及其訂立的條款(包括不時的修訂或更新條款)(協議及條款共稱“標準條款”)所約束。按本人/本公司了解，該標準條款將於本人/本公司申請時獲提供，又在申請獲批准時連同本人/本公司的燃油咭一併交付予本人/本公司。本人/本公司一經使用該燃油咭，即代表本人/本公司已接納標準條款。本人/本公司同意盡本人/本公司的最佳努力促使本人/本公司獲發的燃油咭的授權使用人遵守燃油咭和標準條款的規定。
 - 本人/本公司同意，在燃油咭協議仍然存續有效時，燃油咭協議與標準條款之間如有任何歧異，一概以燃油咭協議所載條款為準。
 - 本人/本公司確認，倘若本人/本公司不選擇將車牌號碼列印於本人/本公司的燃油咭上，任何人士如按照標準條款的規定在鋒生指定的油站向油站職員出示該燃油咭均可使用該燃油咭，鋒生毋須查證使用者的身份。
 - 本人/本公司確認，倘若本人/本公司選擇將車牌號碼列印於本人/本公司的燃油咭上，當油站的職員獲出示該燃油咭時，鋒生僅會查證該車牌號碼。
 - 本人/本公司明白鋒生並非燃油咭的產品製造及供應商。本人/本公司同意鋒生有權拒絕本人/本公司的申請而毋須給予任何理由，亦清楚明白申請成功與否，有關文件及資料均不會退還。
 - 本人/本公司明白及同意鋒生不時提供不同的折扣優惠，任何一項折扣會因應而不於油價、限時優惠、供應商要求、使用習慣、油量、信貸記錄及欠款狀況而作修改、調整或終止。
 - 本人/本公司授權鋒生在任何時間從任何來源收集到的任何本人/本公司的個人資料(包括各合夥人)的姓名、聯絡資料(包括電話/手機號碼、電郵地址、住址及通訊地址)、產品及服務組合、交易模式、財務背景、人口統計數據及其他個人資料(包括但不限於本申請表內提供的資料及訊息)(簡稱“該等個人資料”)及將該等個人資料向下文任何人士提供及/或轉移該等個人資料到(i)任何鋒生的附屬公司、控股公司、關聯公司、任何代表鋒生或鋒生代表的公司、提供行政、付款或其他服務的人士(“服務供應商”);(ii)鋒生的業務夥伴、經銷商代理、承辦商、供應商;(iii)專業顧問，包括會計師、審計師及律師;(iv)本人/本公司的授權代表或法律顧問(受本人/本公司要求);(v)由法律規定或授權的政府和監管機構、執法機構和其他組織;(vi)任何所需的金融機構收費或信用咭發行公司信貸提供者、信貸資料或調查機構或代收欠款的代理人，以便設立和支援任何所需求的服務的支付;(vii)銀行、保險(包括中介人、保險公司、會籍服務供應商、帳單代理及其他商業夥伴)為專屬會員兌換獎勵用途，包括但不限於在有關合登記會員;(viii)參與鋒生的業務及企業策略的組織，包括該等目的參與轉讓/出售鋒生全部或部份資產或業務(包括賬戶和應收賬款)以及參與鋒生的企業風險和資金籌集功能的機構，及鋒生全部或部份營運業務的任何潛在或實際參與者、承讓或受讓方;(ix)任何擁有合法權利或權益可獲知該等資料及訊息的人士;(x)根據任何法定或合約責任或法庭規則規定的任何人;(xi)藉此燃油咭提供產品或服務之供應商;(xii)獲委任處理客戶資料的任何資料處理者或任何對鋒生有或承諾保密責任該等資料的其他人士;(xiii)鋒生在有需要時會將個人資料轉移到香港以外的地方以達到收集個人資料用途之目的或直接有關之目的;該轉移會遵守行私隱條例的規定，鋒生致力為該轉移作保密。
 - 鋒生和上述任何人士可就本人/本公司的燃油咭申請的目的及與該目的相關的目的;(i)核實客戶及車輛持有人(在客戶為非車輛持有人情況下)的身份及資料;處理、審批及向燃油咭供應商提交申請;在其從事任何業務過程中使用該等個人資料(包括但不限於與日常業務運作有關的行政、會計、電訊、收賬、信用證明、廣告、市場調查、電腦、賬務、發出賬單、轉賬或其他服務的任何代理人、承包商或第三方服務提供者;審查、核實及核對客戶的個人或公司的信貸、信譽、財政及信用狀況及記錄(包括但不限於使用燃油咭期間)以確保申請人的信用及財務能夠充足支付鋒生的收費;客戶授權銀行及信用卡付款申請;發出繳交費用通知、收取費用及欠款、向燃油咭持有人或其擔保人追討欠款;更新、對照及核對客戶資料、財政、信用狀況及記錄以確保車輛持有人之個人或公司資料及財政狀況證實有充裕的財政支付燃油咭的欠款;向車輛持有人提供申請人的個人資料核實已獲取車輛持有人的授權或同意申請人的申請;向車輛持有人(在客戶並非車輛持有人情況下)或客戶所提供的付款人或客戶申請的燃油咭使用者披露個人資料;提供入油折扣、顧客忠誠計劃及獎賞及優惠;聯絡客戶、處理查詢、建議及投訴;數據分析及統計);(ii)傳達鋒生及其夥伴公司提供的各種鋒生及/或其夥伴公司的產品或服務推銷推廣、產品或服務(包括最新及不時推出或研發的產品或服務)的最新情報、交互推銷有關產品或服務，包括但不限於保險產品及服務、禮品、折扣、優惠及資訊及/或轉發該等個人資料給產品或服務供應商或第三方，以便產品或服務供應商為閣下提供各種產品或服務的最近情報、優惠及各種服務的運作和資訊;及/或設計顧客忠誠計劃及獎賞計劃和直銷用途;(iii)推廣其他公司的汽車保險及其他保險服務及產品;(iv)由鋒生或其他公司所提供而客戶可能感興趣的服務及產品，而使用及轉移該等個人資料及(v)在此收集此等個人資料時明確說明的任何其他用途。
 - 鋒生擬按第9項所述的該等個人資料作第10項(i)至(v)項的直接促銷用途，以及授權及披露予上列第9項的(i)至(xiii)的任何人士作第10項(i)至(v)項的直接促銷用途。
 - 本人/本公司同意，鋒生會就每筆入油交易收取不少於1.8%或鋒生有關員工所確認為準的行政費。
 - 本人/本公司同意，本人/本公司登記或變更指定付款模式之銀行戶口或信用咭付款授權功能時，鋒生可能會收取\$10或合理的登記費，款額視乎登記信用咭數量及其他特殊情況而定。
 - 本人/本公司同意，本人/本公司之銀行自動付款授權申請交予鋒生處理，而可能衍生的銀行相關收費均一概與鋒生無關。
 - 本人/本公司明白及同意，倘若鋒生於月結單列明的到期日仍未全數收到有關款項及入數證明，鋒生有權利就欠款收取每月3%的利息(不足一個月亦按一個月收取);所提供的相關折扣自動取消(即零折扣);而鋒生或收賬服務商(如適用)可能會向客戶追討該等欠款而產生法律、聘用追帳機構向本人/本公司追討欠款的費用及開支(及/或相等於總欠款的25%款項，以較高者為準)及/或其他合理開支。本人/本公司須承擔所有該等費用及開支。鋒生有權就每輛登記車輛收取\$500或所需金額之押金作信用保證之用，及在閣下所提交予其他賬戶及/或任何新付款模式中，包括但不限於信用咭賬戶及/或銀行自動轉賬戶口，抵扣閣下所持有的賬戶中的任何欠款，而不作任何事前通知。

收集該等個人資料

本人/本公司如欲終止鋒生作直銷用途，可經 <http://www.Esso-pdl.com> 以書面通知鋒生之客戶服務經理。若資料有任何變更，本人/本公司會立即通知鋒生及相關的服務供應商。本人/本公司有權要求查詢及更正其提供予鋒生的個人資料，而鋒生可能就要而收取合理費用。

本人/本公司不欲鋒生及申請表所述人士於直接促銷使用該等個人資料，請以剔表示。

所有申請資料均為本人/本公司自願提供及填寫，並保證資料是準確、真實和完整。當本人/本公司簽署時已閱讀及明白及同意上述條款，並願意遵從申請表所載之聲明及該等條款及細則的約束。現以簽署確實。

申請人簽署及公司蓋印(如適用)

日期